22005D0044

15.9.2005. *SLUŽBENI LIST EUROPSKE UNIJE* L 239/1

ODLUKA ZAJEDNIČKOG ODBORA EGP-a br. 44/2005

od 29. travnja 2005.

o izmjeni Priloga I. (Veterinarska i fitosanitarna pitanja) Sporazumu o EGP-u

ZAJEDNIČKI ODBOR EGP-a,

uzimajući u obzir Sporazum o Europskom gospodarskom prostoru, kako je izmijenjen Protokolom o prilagodbi Sporazuma o Europskom gospodarskom prostoru, dalje u tekstu „Sporazum", a posebno njegov članak 98.,

budući da:

(1) Prilog I. Sporazumu je izmijenjen Odlukom Zajedničkog odbora EGP-a br. 43/2005 od 11. ožujka 2005. ([1]).

(2) Uredba Komisije (EZ) br. 136/2004 od 22. siječnja 2004., o postupcima za veterinarske preglede na graničnim inspekcijskim postajama Zajednice za proizvode koji se uvoze iz trećih zemalja ([2]), treba se unijeti u Sporazum.

(3) Uredba Komisije (EZ) br. 282/2004 od 18. veljače 2004. o uvođenju dokumenta za deklariranje i veterinarske preglede životinja iz trećih zemalja koje ulaze u Zajednicu ([3]), treba se unijeti u Sporazum.

(4) Odluka Komisije 2004/253/EZ od 10. ožujka 2004., kojom se određuju prijelazne mjere koje će Mađarska primjenjivati u pogledu veterinarskih pregleda živih životinja koje u Mađarsku ulaze iz Rumunjske ([4]), treba se unijeti u Sporazum.

([1]) SL L 198, 28.7.2005., str. 45.
([2]) SL L 21, 28.1.2004., str. 11.
([3]) SL L 49, 19.2.2004., str. 11.
([4]) SL L 79, 17.3.2004., str. 47.

(5) Odluka Komisije 2004/273/EZ od 18. ožujka 2004., kojom se prilagođava Odluka 2001/881/EZ u pogledu dodavanja i brisanja graničnih inspekcijskih postaja s popisa s obzirom na pristupanje Češke, Estonije, Cipra, Latvije, Litve, Mađarske, Malte, Poljske, Slovenije i Slovačke ([5]), treba se unijeti u Sporazum.

(6) Uredba Komisije (EZ) br. 585/2004 od 26. ožujka 2004., o izmjeni Uredbe (EZ) br. 282/2004 o uvođenju dokumenta za deklariranje i veterinarske preglede životinja iz trećih zemalja koje ulaze u Zajednicu ([6]), treba se unijeti u Sporazum.

(7) Uredba Komisije (EZ) br. 599/2004 od 30. ožujka 2004. o usvajanju usklađenog obrasca certifikata i izvješća inspekcije povezanih s trgovinom životinjama i proizvodima životinjskog podrijetla unutar Zajednice ([7]) treba se unijeti u Sporazum.

(8) Odluka Komisije 2004/292/EZ od 30. ožujka 2004. o uvođenju sustava Traces i o izmjeni Odluke 92/486/EEZ ([8]), treba se unijeti u Sporazum.

(9) Odluka Komisije 2004/408/EZ od 26. travnja 2004., o izmjeni Odluke 2001/881/EZ i 2002/459/EZ s obzirom na promjene i daljnja dodavanja na popis graničnih inspekcijskih postaja ([9]), kako je ispravljena u SL L 208, 10.6.2004., str. 17., treba se unijeti u Sporazum.

(10) Odluka Komisije 2004/469/EZ od 29. travnja 2004., o izmjeni Odluke 2001/881/EZ u pogledu popisa graničnih inspekcijskih postaja s obzirom na pristup Češke, Estonije, Cipra, Latvije, Litve, Mađarske, Malte, Poljske, Slovenije i Slovačke ([10]), kako je ispravljena u SL L 212, 12.6.2004., str. 7., treba se unijeti u Sporazum.

(11) Odluka Komisije 2004/477/EZ od 29. travnja 2004., kojom se prilagođava Odluka 2002/459/EZ s obzirom na dodavanja na popis jedinica u računalnoj mreži Traces kao rezultat pristupanja Češke, Estonije, Cipra, Latvije, Litve, Mađarske, Malte, Poljske, Slovenije i Slovačke ([11]), kako je ispravljena u SL L 212, 12.6.2004., str. 53., treba se unijeti u Sporazum.

(12) Ova se Odluka ne odnosi na Lihtenštajn,

DONIO JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Dio 1.2. poglavlja I. Priloga I. Sporazumu mijenja se kako je navedeno u Prilogu ovoj Odluci.

([5]) SL L 86, 24.3.2004., str. 21.
([6]) SL L 91, 30.3.2004., str. 17.
([7]) SL L 94, 31.3.2004., str. 44.
([8]) SL L 94, 31.3.2004., str. 63.
([9]) SL L 151, 30.4.2004., str. 21.
([10]) SL L 160, 30.4.2004., str. 7.
([11]) SL L 160, 30.4.2004., str. 86.

Članak 2.

Tekstovi uredaba (EZ) br. 136/2004, (EZ) br. 282/2004, (EZ) br. 585/2004, (EZ) br. 599/2004, te Odluka 2004/253/EZ, 2004/273/EZ, 2004/292/EZ, 2004/408/EZ, kako je ispravljen u SL L 208, 10.6.2004., str. 17., 2004/469/EZ, kako je ispravljen u SL L 212, 12.6.2004., str. 7. i 2004/447/EZ, kako je ispravljen u SL L 212, 12.6.2004., str. 53., na islandskom i norveškom jeziku, koji će se objaviti u Dodatku o Europskom gospodarskom prostoru *Službenom listu Europske unije*, vjerodostojni su.

Članak 3.

Ova Odluka stupa na snagu 30. travnja 2005. godine, pod uvjetom da su sve obavijesti predviđene člankom 103. stavkom 1. Sporazuma dostavljene Zajedničkom odboru EGP-a (*).

Članak 4.

Ova će Odluka biti objavljena u odjeljku za EGP i u Dodatku o EGP-u *Službenom listu Europske unije*.

Sastavljeno u Bruxellesu 29. travnja 2005.

Za Zajednički odbor EGP-a
Predsjednik
Richard WRIGHT

(*) Ustavni zahtjevi nisu navedeni.

PRILOG

Dio 1.2. poglavlja I. Priloga I. Sporazumu mijenja se kako slijedi:

1. u točku 39. (Odluka Komisije 2001/881/EZ) dodaju se sljedeće alineje:

„— **32004 D 0273**: Odluka Komisije 2004/273/EZ od 18. ožujka 2004. (SL L 86, 24.3.2004., str. 21.),

— **32004 D 0408**: Odluka Komisije 2004/408/EZ od 26. travnja 2004. (SL L 151, 30.4.2004., str. 21.), kako je ispravljena u SL L 208, 10.6.2004., str. 17.,

— **32004 D 0469**: Odluka Komisije 2004/469/EZ od 29. travnja 2004. (SL L 160, 30.4.2004., str. 7.), kako je ispravljena u SL L 212, 12.6.2004., str. 7.”;

2. u točku 46. (Odluka Komisije 2002/459/EZ) dodaju se sljedeće alineje:

„— **32004 D 0408**: Odluka Komisije 2004/408/EZ od 26. travnja 2004. (SL L 151, 30.4.2004., str. 21.), kako je ispravljena u SL L 208, 10.6.2004., str. 17.,

— **32004 D 0477**: Odluka Komisije 2004/477/EZ od 29. travnja 2004. (SL L 160, 30.4.2004., str. 86.), kako je ispravljena u SL L 212, 12.6.2004., str. 53.”;

3. iza točke 114. (Odluka Komisije 2003/630/EZ) umeću se sljedeće točke:

„115. **32004 R 0136**: Uredba Komisije (EZ) br. 136/2004 od 22. siječnja 2004. o postupcima za veterinarske preglede na graničnim inspekcijskim postajama Zajednice za proizvode koji se uvoze iz trećih zemalja (SL L 21, 28.1.2004., str. 11.).

Ovaj se akt odnosi i na Island u područjima pokrivenima posebnim aktima na koje se upućuje u stavku 2. uvodnoga dijela.

Odredbe ove Uredbe, za potrebe Sporazuma, vrijede sa sljedećom prilagodbom:

U članku 8. stavku 4. iza ‚Finska’ dodaje se ‚Island, Norveška’.”

116. **32004 D 0253**: Odluka Komisije 2004/253/EZ od 10. ožujka, kojom se određuju prijelazne mjere koje će Mađarska primjenjivati u pogledu veterinarskih pregleda živih životinja koje u Mađarsku ulaze iz Rumunjske (SL L 79, 17.3.2004., str. 47.).

Ovaj se akt odnosi i na Island u područjima pokrivenima posebnim aktima na koje se upućuje u stavku 2. uvodnoga dijela.

117. **32004 R 0282**: Uredba Komisije (EZ) br. 282/2004 od 18. veljače 2004. o uvođenju dokumenta za deklariranje i veterinarske preglede životinja iz trećih zemalja koje ulaze u Zajednicu (SL L 49, 19.2.2004., str. 11.), kako je izmijenjeno:

— **32004 R 0585**: Uredbom Komisije (EZ) br. 585/2004 od 26. ožujka 2004. (SL L 91, 30.3.2004., str. 17.).

Ovaj se akt odnosi i na Island u područjima pokrivenima posebnim aktima na koje se upućuje u stavku 2. uvodnoga dijela.

118. **32004 D 0292**: Odluka Komisije 2004/292/EZ od 30. ožujka 2004. o uvođenju sustava Traces i o izmjeni Odluke 92/486/EEZ (SL L 94, 31.3.2004., str. 63.).

Ovaj se akt odnosi i na Island u područjima pokrivenima posebnim aktima na koje se upućuje u stavku 2. uvodnoga dijela.

„119. **32004 R 0599**: Uredba Komisije (EZ) br. 599/2004 od 30. ožujka 2004. o usvajanju usklađenog primjerka potvrde i izvješća inspekcije povezanih s trgovinom životinjama i proizvodima životinjskog podrijetla unutar Zajednice (SL L 94, 31.3.2004., str. 44.).

Ovaj se akt odnosi i na Island u područjima pokrivenima posebnim aktima na koje se upućuje u stavku 2. uvodnoga dijela.";

4. tekst točke 14. (Odluka Komisije 92/527/EEZ) briše se;

5. tekst točke 16. (Odluka Komisije 93/13/EEZ) briše se;

6. u točku 12. (Odluka Komisije 92/486/EEZ) dodaje se sljedeća alineja:

„— **32004 D 0292**: Odluka Komisije 2004/292/EZ od 30. ožujka 2004. (SL L 94, 31.3.2004., str. 63.)."